

Montag den 18. November 1863.

№ 133.

Понедѣльникъ, 18. Ноября 1863.

Privat-Annoncen für den nichtofficiellen Theil zu 6 Kop. S.
für die gebrochene Druckzeile werden entgegengenommen: in Riga,
in der Redaction der Gov.-Zeitung und in Wenden, Wolmar,
Berro, Jellin u. Arensburg in den resp. Kanzleien der Magistrate.

Частныя объявленія для неофициальной части принимаются по шести коп. с. за печатную строку въ г. Ригѣ,
въ редакціи Губ. Вѣдомостей, а въ Вenden, Вольмарѣ,
Верро, Феллинь и Аренбургѣ въ Магистратск. Канцеляріяхъ.

Ein Blick in das Reich der Infusorien. (Schluß.)

Kieselinfusorien oder Bacillarien (Diatomeen.) Die Bacillarien, die von den meisten Forschern zwar jetzt den Algen zugerechnet werden, aber den Infusorien ganz nahe stehen, zeichnen sich durch eine aus Kieselgerüste bestehende Zellmembran aus und gehören zu den verbreitetsten mikroskopischen Geschöpfen; sie finden sich fast in jedem Wasser, in Meer- und Flußwasser, reinem und faulendem, auch zeichnen sich viele Arten davon dadurch aus, daß sie, wie viele Polythalamien, jede klimatische Beschaffenheit und geographische Lage ertragen. Im Schlamm der Gewässer leben sie oft in solcher Menge, daß der Boden mit einer schleimigen, dunkelbraunen, zolltiefen Schicht bedeckt erscheint, die aus Milliarden lebender Wesen besteht. Auch feuchter Erdboden, wie er sich in Sümpfen, an Grabenrändern, in Gärten und Blumentöpfen findet, ist von zahllosen Bacillarien bewohnt, die meist zu bestimmten, für diese Fundorte charakteristischen Arten gehören. Gewöhnliche trockene Ackererde ist ärmer, doch keineswegs frei von ihnen; sie kriechen zwischen den Wurzeln der Kräuter und tummeln sich in den Erdbrocken, die zwischen den Moosen auf Steinen und Mauern sich ansammeln. Obwohl die Bacillarien für ihre naturgemäße Entwicklung auf das Wasser angewiesen sind, so besitzen doch viele Arten davon, wie auch die Rädertiere und Wasserlächer, die wunderbare Fähigkeit, völlig zu Staub zu trocknen und dennoch nicht getödtet, sondern nur in eine Art Scheintod versetzt zu werden, während dessen sie Frostkälte und hohe Hitze ohne Schaden ertragen können und aus welchem sie noch nach längerer Zeit (oft nach vielen Jahren) wenn sie mit dem Staube in Wasser oder auf feuchten Boden herabfallen, wieder zu neuem Leben erwachen. Daher erklärt es sich, wie auch solche Punkte, zu denen die Erde nur als Staub durch den Wind emporgehoben werden kann, wie die Steinrügen auf Thürmen, nackte Felsen u. von lebendigen Bacillarien belebt sind. Zu den schönsten und zierlichsten Bacillarienformen gehört unter andern der Actinocyclus, der sich zu Tausenden in dem Schaboe-Guano vorfindet. *)

Auch innerhalb des Festlandes giebt es viele Gegenden, deren geognostische Beschaffenheit der Vermehrung der Bacillarien günstig ist. Indem hier sich die Leichen zahlloser Generationen über einander thürmen und die oberste, kaum papier- oder messerrückendicke Schicht des sich stets

fortzeugenden Lebens auf dem Fundamente der abgestorbenen Generationen weiter baut, so entstehen endlich Lager von stets wachsender Mächtigkeit, die bloß aus den Kieselpanzern der Bacillarien gebildet sind. Solch ein Lager entdeckte Ehrenberg in Berlin, das an der Spree von der Luisenstraße nach dem neuen Museum sich erstreckt und den Einsturz mehrerer Häuser in diesem Stadttheile veranlaßte, die auf dem porösen, leichten Boden keinen soliden Grund finden konnten. Dieses Lager hat eine Mächtigkeit von 8 bis 20 Fuß und lieferte, mit wenig Thon vermischt, das Material zu den trefflichsten, im Wasser schwimmenden Wölblegeln. Nicht minder berühmt ist das 40 Fuß mächtige Bacillarienlager bei Gbtsorf in der Lüneburger Heide, aus dem das Wasser im Laufe der Zeit den Inhalt der Schalen so ausgewaschen hat, daß die Kieselkörperchen das Ansehen von feinem weißem Mehl (Kieselgahr) besitzen, wie die ähnlichen Lager bei Franzensbad, in Schweden, Frankreich, Nordamerika u.

Es giebt aber auch ausgestorbene, früheren Erdperioden angehörige Bacillarienlager. Im Laufe langer Zeiten löst bei diesen das durchströmende Wasser einen Theil der Kieselgeschalen auf, und indem es nun selbst reich an Kieselgerüste wird, ist es auch im Stande, die übrigen Schalen durch seine Kieselgerüste zu härteren Steinen zusammenzukitten. Alsdann werden die Bacillarienlager als Polirschiefer und Tripel bezeichnet und hatten schon längst technische Verwendung gefunden, ehe man noch ahnte, wie geeignet die mikroskopischen Kieselpanzer zur Politur von Metall seien. In weiterem Verlaufe können durch das Verkitten dieser Schalen mit ihrer eignen Kieselsubstanz sogar sehr feste Felsgesteine, Halbopal, Hornstein, Feuersteine gebildet werden.

Einzelne Bacillarienarten haben bereits während der Kreideformation gelebt und es ist nicht unmöglich, daß selbst die Plesiosauren und Ichthyosauren ihren Magen mit denselben Kieselpanzern erfüllten, welche wir heute noch im Darm ihrer Epigonen, der Frösche und Molche, erblicken. Ja es scheinen gleiche Arten und mindestens Gattungen bis zur Kohlenformation hinüber zu reichen, wo Ehrenberg in der Asche der Steinkohlen noch Bacillarien bestimmen konnte. Vielleicht steigen sie sogar in das geheimnißvolle Dunkel der ältesten silurischen Schichten. Jedenfalls aber sind es diese mikroskopischen Geschöpfe, die von Allem, was da lebt, den ältesten Stammbaum aufzuweisen haben.

Mikroskopisches Leben in der Ackererde

*) Welcher Reichthum von mikroskopischen Organismen in den verschiedenen Guanoarten vorkommt, lehrt die eben erschienene Schrift von J. Janisch „Sur Charakteristik des Guanos.“ Breslau, 1862.

und im Schlamm. Nicht bloß Dächer und Felsen tragen eine Erde, die von einer unendlich zahlreichen mikroskopischen Fauna und Flora belebt ist, sondern auch die gewöhnliche Ackererde ist, wie schon oben angedeutet wurde, namentlich an fruchtbaren Stellen, erfüllt mit einer Anzahl von Bacillarien und Wasserälschen, die zwischen den Sandkörnern sich dahinschlängeln. Ehrenberg schreibt selbst diesem unsichtbaren Leben der Ackererde einen Theil ihrer Fruchtbarkeit zu. Zu der Gattung der Aelchen oder schlangenförmigen Fadenwürmer gehören auch die Kleisterälschen, welche sich in faulem Kleister massenhaft entwickeln, ebenso die Eßigälschen, welche verdorbenen Eßig zu Myriaden beleben. Das Weizenälschen gar wohnt im Innern von Getreidekörnern, die auf der Aehre schon sich durch eine dunklere Farbe auszeichnen. Oeffnet man ein solches Korn, so findet man es ganz und gar mit einem weißen Filz vollgestopft, der sich im Wasser nach wenigen Stunden belebt und in Tausenden von Aelchen auseinanderwirrt, welche sich lustig und kräftig hin und her schlängeln.

Biel massenhafter treten diese mikroskopischen Organismen im Schlamm auf, der sich am Boden jeder Pflüge, jedes Grabens, wie auch am Grunde der Flüsse, Seen und selbst des Oceans abseht. Dieser Schlamm, meist von bräunlicher Farbe, besteht zum bei weitem größten Theile aus einem wimmelnden Leben, dessen Hauptmasse mikroskopische Pflanzen, Oscillarien, Closterien, sowie Bacillarien ausmachen, zwischen denen auch zahlreiche Infusorien, Räderthiere, Aelchen und Bärenthiere ihr Wesen treiben. Insbesondere vermehren sich die Bacillarien am Grunde des Wassers so sehr, daß sie in kurzer Zeit zoll- und fußtiefe Schichten bilden, da von allen auf einander folgenden Generationen die unzerstörbaren Schalen sich übereinander lagern, während die jüngste, oberste Generation allein die lebendige und weiterbauende ist. Bei Sonnenschein steigt dieser braune Schlamm auf die Oberfläche des Wassers und bildet schwimmende, schäumende Gallerthhäute, die, wenn man sie entfernt, in wenigen Stunden sich von neuem in gleicher Menge erheben. Diese Bacillarien des Flußschlammes haben eine culturhistorische Bedeutung, denn gerade solcher Schlamm ist es, der, auf die Acker gebracht, diesen besondere Fruchtbarkeit verleiht und der berühmte fette Marschboden ist zu großem Theil mit organischem Leben durchtränkt.

Bekannt ist, daß das Nildelta sich erst in historischer Zeit aus dem Schlamm und Sand gebildet hat, den der Strom von Süden her ins Meer führte und vor seiner Mündung absehte. Noch jetzt lagert eine jede Nilüberschwemmung neuen Schlamm auf dem alten Grunde ab und erhöht dadurch fortwährend den Boden des Landes, während sie dasselbe zugleich von Jahr zu Jahr aufs neue befruchtet. In diesem Schlamm sind nach Ehrenberg's Untersuchung 5—10 Proc. organische Bestandtheile, größtentheils Bacillarien und Phytolitharien, und man hat berechnet, daß dieselben, auf die jährliche Schlammmenge des Nils übertragen, einem Quantum von mindestens 34 Mill. Centnern mikroskopischer Organismen entsprechen. Ehrenberg meint hiernach, daß das ägyptische Fruchthland nicht bloß ein „Geschenk des Stromes“, sondern eben so ein „Geschenk des kleinsten Lebens“ genannt werden dürfte.

Nicht minder großartig ist die Vermehrung der Meeressbacillarien; diese kleinen Organismen sind es in Gesellschaft mit den Polythalamien, welche die Schlamm-

anhäufungen in Buchten und Häfen hervorbringen und das Ausbaggern derselben durch kostspielige Vorrichtungen erforderlich machen. Ehrenberg hat im Hafenschlamm von Cuxhaven, Wismar, Pillau u. a. O., außer dem durch die Zertrümmerung des Strandes entstandenen, zum Theil schon durch die Flüsse mitgebrachten Steinpulver, ein Viertel bis zur Hälfte des Ganzen organische Wesen, vorherrschend Bacillarien, aufgefunden.

Mikroskopisches Leben im Luftraume fand im Staube. Mit dem Staube, welcher vom Schlamm eingetrockneter Plätze und Gräben, von der Ackererde u. dergleichen, durch den Wind emporgehoben wird, gelangen immer auch encystirte Infusorien, in Scheintod versunkene Räderthiere, Pilze, Moos- und Algen sporen u. a. m. in die Luft und mit dieser in die höchsten Höhen und die weitesten Entfernungen. Selbst die feinsten Theilchen, die sogenannten Sonnenstäubchen, enthalten immer Keime organischen Lebens. Dasselbe gilt von dem räthselhaften Meteorstaube, dessen Heimath Ehrenberg im äquatorialen Amerika sucht, von wo er durch die aufsteigende Luftströmung in die Höhe und durch den oberen Passat nach Osten geführt wird (Passatstaub). Ein solcher Staubfall am 31. Jan. 1848 ließ sich von der Lausitz bis nach Salzburg und Preßburg verfolgen und bedeckte ein Areal von etwa 3500 Quadratmeilen stellenweise mit einer 1½ Linien hohen Schicht, so daß die von den Wolken getragene und aus ihnen herabgefallene Staubmasse viele Hunderttausend Centner gewogen haben muß. Die mit dem Staube auf Dächer, Mauern und Felsen getragenen organischen Wesen werden ins Leben zurückgerufen, sowie der Regen den Staub in Schlamm verwandelt und seine Bewohner erweckt. Selbst auf den höchsten Berggipfeln über der ewigen Schneegrenze, z. B. auf der Spitze des Monte Rosa, sammelte sich, wie Schlagintweit fand, durch den Staub mit der Zeit eine Erdschicht, die von mikroskopischen Räderthierchen, Bärenthierchen und Bacillarien außerordentlich belebt ist.

Auf einer solchen Staubschicht keimen etliche Algen, Moos- und Flechten sporen, die der Wind mit sich brachte, und die Pflänzchen, die sich aus diesen Sporen entwickeln, dienen dazu, den Staub zu binden, die Feuchtigkeit zu erhalten. Bald bedeckt sich das Dach, der Fels mit dem grünen Ueberzuge des Protococcus, mit buntem Flechtenschmucke, später mit smaragdenem Moosrasen, unter dem eine Humusschicht, theils durch Verwesen der abgestorbenen Pflänzchen und Thierchen theils durch neue hinzugelegte Staubmassen, sich beständig vermehrt. Zugleich trägt die Feuchtigkeit dazu bei, den Steingrund zu zerbröckeln und seine Bestandtheile in lösliche Pflanzennahrung umzuwandeln. Bald ist die Erdschicht so dick, daß Gräser darauf sprießen, daß Sedum und Sempervivum ihre Wurzeln anheften können; nach einigen Jahren entfaltet sich hier ein Blumentepich. Ein Birkenfame ist bereits gekeimt und fängt an sich zum grünen Busche auszubreiten. Und wieder nach Jahren rodet der Mensch den dichten Wald aus und verwandelt denselben Grund in ein fruchtbares Getreidefeld, der aus nacktem Stein sich zum völkernährenden Acker entwickelt hat. Ueberall sind mikroskopische Geschöpfe die Vorläufer edlerer Lebensentfaltung, oder, um ein bekanntes Bild zu gebrauchen, die Pioniere der Civilisation gewesen.

Bekanntmachung.

Auf dem Gute Hoppenhof ist **gebraannter Ralf** à 20 Kop. S. pr. Loß zu verkaufen.

Auch sind daselbst zu haben: **aufgebrochene und gestapelte Kalksteine**, sowohl zum Bauen, als zum Brennen.

Angesommene Fremde.

Den 18. Nov. 1863

Stadt London. Hr. Kaufmann Hörner von Berlin; Hr. Gebrath Antonelli von Wilna; Hr. Kaufmann Schmidt von Bernau; Hr. Kaufmann Schnobel von St. Petersburg; Hr. E. v. Bahder von Twer.

St. Petersburger Hotel. Hr. v. Transehe, Frau v. Brümmer nebst Tochter, Hr. v. Hannenfeldt aus Livland; Hr. Baron E. Korff, Hr. E. v. Bach, Hr. Deconom Gladisch aus Kurland.

Stadt Dünaburg. Hr. Fährich Butbirsky, Hr. Obrist Rogounow von Telsch; Mad. Wegner von Dünaburg; Hr. Architect Seyler aus Kurland; Hr. Agronom Schilling von Wenden.

Frankfurt a. M. Hr. Major Stannow, Hb.
Lieut. Kuneght, Puschin, Aschinowsky und Raninsky von
Nowgorod.

Wolter's Hotel. Hr. Capit. Stemmann, Hr. Kaufmann Silpsang von St. Petersburg.

Waarenpreise in Silberrubeln. Higa, am 16. Nov. 1863.

per 20 Garniz.	Birken- u. Eichen- a 7 à Fuß	per Berkowez von 10 Pud.	Stangenstangen per Berkowez
Buchweizengrüße 4 —	Eichen-Brennholz per Faden —	Flachs, Brat- 46½ 46	Nieschischer Tabak — —
Gafergrüße 3 3 40	Nichten —	Hofe-Dreiband 43½ 43	Beisfedern 60 115
Gersengrüße 2 2	Gräben —	Rivol 37½ 37	Knochen — —
Erbsen — —	per Berkowez von 10 Pud.	Flachshede — —	Pottasche, blaue — —
per 100 Pfund	Reinhansf —	Richtalg, gelber — —	weisse — —
Gr. Roggenmehl 1 60	Zueischusf —	weisser — —	Edeleinsaat per Lonne 9, 8½ ¾
Weizenmehl 4 3 40	Paffhanf —	Eiffentalg — —	Turmsaat per Tschetwert — —
Kartoffeln 50 70	„ schwarzer —	Falglichte per Pud 6 —	Echlaggsaat 112 H — —
Butter per Pud 8 8 60	Lors —	per Berkowez von 10 Pud.	Hansfaat 108 H — —
Heu „ „ R. — —	Drujaner Reinhansf —	Eeife 38 —	Weizen a 16 Tschet. — —
Stroh „ „ „ — —	„ Paffhanf —	Hanföl 34 —	Gerste a 16 „ 2 60
per Faden	„ Lors —	Wachs per Pud 15½ 16	Roggen a 16 „ — —
Birken-Brennholz —	Flachs, Kron- 44		Eafer a 20 Garniz — —

Wechsel-, Geld- und Fonds-Course.

Wechsel- und Geld-Course.						Fonds-Course.			Verkäuf. Käufer		
Amsterdam 3 Mon.	—	172	Gts. S. C.	per 1 Rub. S.	Libl. Pfandbriefe, kündbare.	14.	15.	16.	99	98 3/4	
Antwerpen 3 "	—	—	Gts. S. C.		" Etiegliz	"	"	"	"	"	
" 3 "	—	—	Centimes.		" Rentenbriefe	"	"	"	"	"	
Hamburg 3 "	—	31 1/16	Ech. S. Bo.		Rurl. Pfandbriefe, kündbare	"	"	"	98	"	
London 3 "	—	35	Pence St.		do. do. Etiegliz	"	"	"	"	"	
Paris 3 "	—	368 1/2	Centimes.	Ghfl. Pfandbriefe, kündbare	"	"	"	"	"		
					do. do. Etiegliz	"	"	"	"	"	
					4 pSt. Ghfl. Metall. 300 R.	"	"	"	"	"	
					4 do. Pol. Ech. Obligat.	"	"	"	"	"	
					Finnl. 4 pSt. Silber-Anleihe	"	"	"	"	"	
					4 pSt. Russ. Eisenb.-Oblig.	"	"	"	"	"	
					4 pSt. Metalliques à 300 R.	"	"	"	"	"	
					Actien-Preise.						
					Eisenbahn-Actien. Actie von						
					S. Rub. 125	"	"	"	"	"	
					Große Russ. Pahn, volle	"	"	"	"	"	
					Einzahlung	"	"	"	"	"	
					Riga-Linaburger Pahn	"	"	"	"	"	
					125 Ro. Einzahlung	"	"	"	92	"	
Fonds-Course.											

Landwirthschaftlicher Anzeiger.

Einmaliger Abdruck der gehaltenen Seite kostet 3 Kop.
zweimaliger 4 R., dreimaliger 5 R. S. u. f. w. Annon-
cen für Liv- und Curland für den jedesmaligen Abdruck
der gehaltenen Seite 8 Kop. S. Durchgehende Seiten
kosten das Doppelte. Zahlung 1 oder 2-mal jährlich
für alle Gutsverwaltungen, auf Wunsch mit der Prä-
numeration für die Gouvernements-Zeitung.

Erscheint nach Erforderniß ein-, zwei-
auch dreimal wöchentlich.

Inserate werden angenommen in der Redaction
der Gouvernements-Zeitung und in der Gou-
vernements-Typographie; Auswärtige haben
ihre Annoncen an die Redaction zu senden

N. 132.

Riga, Montag, den 18. November

1863.

Angebote.

Decimal - Controlwagen

für Branntwein-Brennereien sind vorrätzig in der
Maschinenfabrik von **Fr. Secker** in Algezem bei Riga.
Comptoir Münz- und Herrenstraßen-Ecke, Haus N.
Schnaakenburg 2

Wende-Pflüge,

die die Scholle nicht umlegen, sondern nur stellen, auf
dieselbe Furche zurückzufahren durch einfache Umstellung
der Schaar; breitwürfige **Sämaschinen**, **Dresch-**
maschinen verschiedener Constructionen; **Flachsbre-**
cher und andere landwirthschaftliche Geräthe aus soliden
Fabriken empfiehlt

G. Dittmar, Schloßstr. Nr. 17.

R. B. Jones aus London,

Schieferdeckermester zu Riga,

führt alle Aufträge auf Schieferarbeiten, gleichviel ob
in der Stadt oder auf dem Lande, mit dem **besten**
Englischen Schiefer (je nach Wunsch mit
röthlichem oder blauem, **letzteren 5 Procent**
billiger als ersteren) aus und **garantirt**
solchen gegen Hitze und Kälte. Er bringt **nur**
Zinknägeln, auf deren Vorzüglichkeit in Nr. 69
d. Blattes hingewiesen worden ist, in Anwendung.
Meldungen werden entgegengenommen in der Sünden-
strasse im Comptoir der Herren Jacobs & Co. 3

Branntwein-Transport-Fässer

von 35 bis 50 Wedro Inhalt, sowie

Bier-Lager-Fässer

verkauft

C. Beythien. 4

Redacteur **Rlingenberg.**

Druck der Aeländischen Gouvernements-Typographie.



Die Zeitung erscheint Montags, Mittwochs u. Freitags. Der Preis derselben beträgt ohne Uebersendung 3 R., mit Uebersendung durch die Post 4 1/2 R. und mit der Zustellung in's Haus 4 R. Bestellungen auf die Zeitung werden in der Gov.-Regierung und in allen Post-Comptoirs angenommen

Издаются по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятн-
ицямъ. Цена за годъ безъ пересылки 3 рубля с.
съ пересылкою по почтѣ 4 1/2 рубля с., съ достав-
кою на домъ 4 рубля с. Подписка принимается
въ редакціи и во всехъ Почтовыхъ Конторахъ

№ 133. Montag, 18. November

Понедѣльникъ, 18. Ноября 1863.

Officieller Theil.

ЧАСТЬ ОФИЦИАЛЬНАЯ.

Locale Abtheilung.

Отдѣлъ мѣстный.

Anordnungen und Bekanntmachungen der Livländischen Gouvernements- Obriegkeit.

In Folge einer Unterlegung des Baltischen OrdnungsgERICHTS wird von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung sämmtlichen Stadt- und Landpolizeibehörden Livlands hiermit aufgetragen, nach den in einer Untersuchungssache erforderlichen Zigeunern Petruschka Martinkewitsch, der zu Friedrichstadt verzeichnet ist, und Janka alias Daibe Burkewitsch, der zu Wenden verzeichnet ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und dieselben im Ermittlungsfalle arrestlich an das genannte Ordnungsgericht auszusenden.

№r. 4668.

* * *

In Folge der Unterlegung des Oeselschen Ordnungs-GERICHTS wird von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung sämmtlichen Stadt- und Landpolizeibehörden Livlands hiermit aufgetragen, nach dem zum Kronsgut Torkenhof verzeichneten in der 1. Losungsclassse stehenden Predick Christians Sohn Joeng, 24 Jahr alt, dessen Aufenthaltsort unbekannt ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle sofort in seine Heimath auszusenden.

№r. 4723.

* * *

Лифляндское Губернское Управление, въ дополнение къ объявленію своему въ Губернскихъ вѣдомостяхъ за № 125 отъ 30. Октября с. г. за № 4418, и на основаніи данныхъ Г. Генераль-Губернаторомъ Остзейскихъ Губерній правилъ о выкупѣ отъ рекрутства и наймѣ охотниковъ, — симъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что общества могутъ членамъ своимъ, которые по вынужденію ими номерамъ не подлежатъ сами къ поступленію въ воен-

ную службу и въ отношеніи которыхъ соблюдаются условія, изображенныя въ § 58 мѣстнаго рекрутскаго положенія (ст. 1098 пунк. 1 рекр. уст. 1862), отказывать въ согласіи своемъ на поступленіе ихъ въ рекруты по найму, только въ такомъ случаѣ, если имѣются въ виду причины, кои по закону служатъ препятствіемъ къ переходу въ другое общество. Кто нанятъ въ рекруты, получаетъ слѣдующія ему деньги на руки въ вольное свое распоряженіе.

Если кто-либо по вынужденію номеру жеребья подлежитъ къ сдачѣ въ военную службу и желаетъ лично освободиться отъ рекрутской повинности, но неимѣетъ кого нанять на мѣсто себя, тотъ по настоящему рекрутскому набору обязанъ уплатить своему обществу 570 руб., возврата коихъ въ полномъ количествѣ или по частямъ онъ требовать уже не вправе. Обществу, которое приняло эту сумму въ свое распоряженіе, предоставляется до окончанія набора, по которому надлежало выкупившемуся поступить въ службу, въ замѣнъ его поставить наемника въ рекруты на свой счетъ. При этомъ, если обществу удастся нанять охотника по цѣнѣ, ниже той, которая предъ наборомъ опредѣлена, то остатокъ отъ суммы, внесенной выкупившимся отъ службы, причисляется къ общественной кассѣ. Если въ продолженіе срока набора общество неоставитъ охотника, то оно обязано немедленно представить эти деньги въ Губернское Управление и за симъ выкупившійся считается въ недоимкѣ за Губернію и долженъ быть по распоряженію Губерн. Управленія замѣненъ на счетъ этихъ денегъ наймомъ охотника. Обществамъ предоставляется вносить тако-

вые деньги также въ мѣстные Уѣздныя Казначейства для перевода ихъ по окончаніи набора въ Уѣздное Казначейство губернскаго города и представленія ихъ тамъ Губернскому Управленію. Въ этомъ случаѣ Уѣздныя Рекрутскія Присутствія по представленіи имъ со стороны подлежащихъ обществъ квитанцій Уѣздныхъ Казначействъ о принятыхъ послѣдними выкупныхъ суммъ, выдаютъ этимъ обществамъ: 1) Установленную ст. 322 рекр. уст. квитанцію въ томъ, что обществомъ исполнена рекрутская повинность въ объявленный наборъ и 2) свидетельства на имя лицъ, выкупившихся отъ рекрутства въ томъ, что они уплатою положенной суммы, на всегда освободили себя отъ поступленія въ военную службу. Губернское Управленіе сообщаетъ Губернскому Рекрутскому Присутствію въ доимѣстѣ тѣмъ обществамъ, которыя внесли выкупныя суммы непосредственно въ Губернское Управленіе съ точнымъ поименованіемъ лицъ, за которыхъ эти суммы внесены и рекрутское Присутствіе доставляетъ Губернскому Управленію подлежащія квитанціи и свидетельства для выдачи по принадлежности. №. 4647.

Анорднунген и Bekanntmachungen verschiedener Behörden und amtlicher Personen.

Надѣмъ die Stadtverwaltung für die Herstellung von Verkaufslöcalen aus Budenreihen am Dünaufer Sorge getragen hat, — muß der ordnungswidrige, durch den letzten orientalischen Krieg veranlaßte Handel aus transportablen Buden und von Tischen völlig aufhören. — Den gegenwärtigen Inhabern derartiger transportabler Budenlocale und Tische, welche für die Benutzung derselben entweder an die Stadt-Cassa oder an den Marktpächter ein Standgeld zu zahlen haben, — sind diese Standplätze nur unter der Bedingung sofortiger Räumung auf die erste Aufforderung des Stadt-Cassa-Collegii eingewiesen worden. — Wenn nun bis zum Ende dieses Jahres 1863 die gedachten Budenbauten beendet und alsdann von dem Stadt-Cassa-Collegium auf Torgern an den Meißbieter in Pacht werden vergeben werden, so wird solches schon jetzt zur Kenntniß der Betheiligten gebracht und diejenigen, welche auf dem Dünaufemarkte irgend welchen Handel betreiben, darauf aufmerksam gemacht, daß mit dem Schlusse dieses Jahres sämtliche privaten transportablen Buden und Tische auf die desfallsige

Aufforderung des Cassa-Collegii sofort abgetragen und gänzlich fortgeräumt werden müssen und daß hinfünftig von dem Stadt-Cassa-Collegium Niemandem ein Standplatz zur Aufstellung einer transportablen Bude oder eines solchen Tisches zum Handelsbetrieb am Dünaufer gegeben werden wird.

Die resp. Händler am Dünaufer mögen nach solcher Bekanntmachung darauf Bedacht nehmen, bei den zur Verpachtung der Buden stattfindenden Torgern sich die Erstehung eines städtischen Verkaufslöcals angelegen sein zu lassen, und nicht übersehen, daß die Belassung des seitherigen Verkaufslöcals und Handelsbetriebs aus denselben unter keinen Umständen gestattet werden kann.

№. 1186.

Riga-Rathhaus den 29. October 1863.

Послѣ отстроения по распоряженію Городскаго Управленія по набережной Двины торговыхъ помѣщеній и лавокъ долженъ совершенно прекратиться настоящій образъ производства торга изъ передвижныхъ лавокъ и со столовъ, какъ противозаконный и допущенный лишь въ слѣдствіе послѣдней восточной войны Владѣтелямъ подобныхъ передвижныхъ лавокъ и столовъ, имѣющимъ вносить за пользованіе оными особую плату или въ городскую кассу, либо откупщику рыночнаго сбора, отведены были мѣста съ тѣмъ, чтобы они очистили оныя по первому востребованію Коммисіи Гор. Кассы. — Ко исходу настоящаго 1863 года постройка вышеозначенныхъ лавокъ будетъ окончена и оныя отданы будутъ въ наемъ Коммисіею Городской Кассы съ публичныхъ торговъ, о чемъ уже въ настоящее время доводится до свѣдѣнія тѣхъ лицъ которыя имѣютъ въ томъ интересъ и поставляется въ извѣстность тѣмъ лицамъ, которыя производятъ въ настоящее время на Двинскомъ рынкѣ торгъ какаго бы рода оный не былъ, что къ концу настоящаго года, по требованію Коммисіи Городской Кассы немедленно должны быть снесены и убраны всѣ передвижныя лавки и столы и что впредь отъ Коммисіи Городской Кассы никому не отданы будутъ мѣста для поставки передвижной лавки либо стола для производства торга по набережной Двины.

Послѣ этого объявленія всѣ лица, торгующія во набережной Двины имѣютъ заботиться о томъ, чтобы при производствѣ торговъ для отдачи въ наемъ городскихъ лавокъ, имъ досталась таковая, и

неупускать изъ виду, чтобы настоящій образъ производства торга изъ передвижныхъ лавокъ и со столовъ ни подъ какимъ предлогомъ впредь дозволенъ быть не можетъ и не будетъ.

Г. Рига-Ратгаузъ 29. Октября 1863 г.
№ 1186.

Kad pilsehtas waldischana irr gahdajuse, ka bohdes preeksch prezzu pahrdohshanass us daugawas tirgus irr uetaistass, tad tahs nelabstigas kustamas bohdes un galdi, kas zaur to beidjamo Austruma karu zehlahs, taggad pawiffam pee mallas jaleef. Teem taggadeju kustamu bohdu un galdu turretajem, kam par to bruhfeschanu pee pilsehtas kasses moi tirgus-rentineeka weetas-nauda jamaksa, irr tahs weetas wehletas tik ar to sinnu, ka teem tahs bohds un galdi tublin janemm noht, kad pilsehtas kassa-kollegiuma waldischana to pawehlehs. Kad nu scha 1863 gadda beigass tahs buhwejamas bohdes buhs gattawas un no pilsehtas kassa-kollegiuma waldischanas us torgu wairak fohlitajem tiks isdohstas, — tad jau taggad tas teef sinnams darrihts teem, kam tas ja-sinn un tee, kas us daugawas tirgu kahdu andeli dsenn, lai to leef wehra, ka ar scha gadda gallu wiffas pascheem peederramas kustamas bohdes un galdi us kassa-kollegiuma waldischanas pawehleschanu janefs proham un pawiffam pee mallas jaleef, un ka us preekschu kassa-kollegiuma waldischana wairs neweenam nedohs brihw, us daugawas tirgu kustamas bohdes un galdus preeksch andeles islist.

Tee andelmanni us daugawas tirgu lai scho fluddinaschana wehra leef un tais torgos, kad schahs pilsehtai peederrigas bohdes tiks isfohlitas, lai ranga preeksch sewis tahdu renteht un to neaismirst, ka tahs lihds schim turretas andeles bohdes us ne kahdu wiht wairs netiks palautas.

Rihgas rahis-nammâ, 29. Oktober 1863.
Nr. 1186.

* * *

In Gemäßheit der Bestimmung des Art. 141 der Allerhöchst am 4. Juli 1861 bestätigten Getränkesteuer-Verordnung hat der Inspector der Getränkesteuer-Verwaltung, wenn sich die zur Angabe einer Brennfrist bei der Bezirks-Verwaltung eingereichte Declaration als mit den in der Beschreibung der Brennerei enthaltenen Daten oder den für den Branntweinbrand festgesetzten allgemeinen Bestimmungen nicht übereinstimmend erweist, auf der Declaration zu bemerken, worin namentlich die Unvollständigkeit oder Ordnungswidrigkeit besteht, und die Declaration dem Bren-

neireibsther unverzüglich Behufs Einreichung einer andern Declaration zurückzustellen.

Zur Vermeidung der aus der Zurücksendung einer unvollständigen oder ordnungswidrigen Declaration den Herrn Brennereibstheren erwachsenden Benachtheiligung durch spätere Eröffnung oder zeitweiliges Einstellen des Betriebes wegen Mangels einer aus obigen Gründen nicht bestätigten und zurückgesandten Declaration, werden die Herren Inhaber von Brennereien, denen daran gelegen, die Declarationen in den in Rede stehenden Fällen Behufs Einreichung einer neuen, nicht unbestätigt aus der Bezirks-Verwaltung zurückzuhalten, von der Livländischen Gouvernements-Getränkesteuer-Verwaltung desmittelft aufgefordert, die für eine Brennfrist eingereichten Declarationen bei der Unterschrift gleichzeitig mit der Erklärung zu versehen, daß der Bezirks-Getränkesteuer-Verwaltung anheimgestellt wird, Falls eine Ordnungswidrigkeit, oder eine Abweichung von den für den Branntweinbrand festgesetzten Bestimmungen in den eingereichten Declarationen Seitens der Bezirksverwaltung bemerkt wird, die Declarationen nach ihrem Belieben zurechtzustellen, der Inhaber der betreffenden Brennerei aber sich verpflichtet, der von der Bezirks-Verwaltung zurechtgestellten Declaration Folge zu leisten.

In dazu gewordener Veranlassung werden demnächst die Herren Brennereibsther mit Beziehung auf die diesseitige Publication d. d. 31. a. c. sub Nr. 1975 darauf aufmerksam gemacht, daß die Waagen und gestempelten Gewichte, wenn die Räumlichkeit es nicht zuläßt, nicht unbedingt in dem Brennerei-Local aufgestellt werden, sondern nur in dem Brennerei-Local vorhanden sein müssen, damit den Getränkesteuer-Beamten die Möglichkeit geboten wird, dieselben zur Controlle des Maischmaterials zu benutzen, und ferner, daß die Verabfolgung des Maischmaterials aus den Vorrathsräumen (Kleten) nicht unbedingt allein nach Wägung desselben in der Brennerei zu geschehen hat, die Wägung vielmehr auch in den Vorrathsräumen, jedoch unbedingt in Gegenwart des verantwortlichen Brenners, welcher über die demselben zum Betriebe verabfolgten Materialien genaue Kenntniß haben muß, geschehen kann.

Riga, den 16. November 1863.

Nr. 2091.

Torge.

Vom Baltischen Domainenhofe wird hierdurch zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß zur Verpachtung der im Livländischen Gouvernement Rigaschen Kreise belegenen Hofesländereien des Arongutes Bilderlingshof, gerechnet vom 23. April 1864 auf 24 resp. 48 Jahre Torge auf den

13. und 17. December c. in Riga in der Pалате der Reichsbefuglichkeiten werden abgehalten werden.

Zu diesen Sorgen haben sich die etwanigen Pachtliebhaber unter Beibringung gehöriger Sa-
leggen und ihrer Standesbeweise, in Person oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zeitig vor Abhaltung der Sorge zu melden; es werden aber auch schriftliche Eingaben mit Offerten über die Pachtzahlung in versiegelten Couverts unter Beobachtung der in den Art. 1909 und 1910 des Swods der Gesetze Band X (Ausgabe vom Jahre 1857) enthaltenen Bestimmungen entgegen-
genommen.

Die näheren Pachtbedingungen können vor Abhaltung der Sorge in der Kanzlei der Deco-
nomie-Abtheilung des Baltischen Domainenhofes eingesehen werden.

Das Gut Bilderlingshof enthält: 2 Krüge, 15,25 Dess. Garten- und Ackerland, 41,40 Dess. Wiesen, 14,88 Dess. Weide, 5,37 Dess. Im-
pedimente; die berechnete Pachtsumme beträgt 353 Rbl. 32 Kop., die übrigen Prästande 155 Rbl. 68 Kop.

Riga-Schloß, den 15. November 1863.

Nr. 17,937. 3

Прибалтійская Палата Государствен-
ныхъ Имуществъ симъ объявляетъ, что на отдачу въ арендное содержаніе мыз-
ныхъ угодій нижепоименованнаго казен-
наго имѣнія Бильдерлингсгофъ Рижскаго
уѣзда въ Лифляндской губ. на 24 или
48 лѣтъ, считая съ 23. Апрѣля 1864 года
назначены на 13. и 17. Декабря 1863 г.
торги, которые будутъ производиться въ
Ригѣ въ Палатѣ Государственныхъ Им-
ществъ. Желаящіе имѣютъ явиться за-
благовременно до производства торговъ,
лично или чрезъ законноуполномочен-
ныхъ съ представленіемъ надлежащихъ
залоговъ и документовъ о званіи своемъ.
Допускаются также письменныя объявле-
нія съ означеніемъ предлагаемаго аренд-
наго платежа, въ запечатанныхъ конвер-
тахъ на основаніи ст. 1909 и 1910 Св. Зак.
Т. X (изданія 1857 года).

Подробныя арендныя условія можно
видѣть до приступленія къ торгамъ въ
Канцеляріи Палаты.

Въ имѣніи Бильдерлингсгофъ нахо-
дится: 2 корчмы, 15,25 дес. пахатной зем-

ли, 41,40 дес. сѣнокосной. 14,88 дес. паст-
бищъ, 537 дес. неудобной земли; исчис-
ленный доходъ 353 руб. 32 коп. и прочія
повинности 155 руб. 68 коп.

Рига, 15. Ноября 1863 года.

№ 17,937. 3

Auction.

Schleuniger Abreise halber werden Mittwoch
den 20. d. M., Nachmittags 2 Uhr, im Hause
Hartmann (Sünder- und Marstallstraßen-Ecke,
Nr. 1), folgende Rußholzsachen, als: 2 Schiff-
niere, 2 Kleiderschränke, 1 Speisetisch, 2 Boston-
tische, 2 Schreibtische, 2 Salonlampen, 2 Betten,
1 Mahagoni-Sopha nebst 2 Fauteuils und 6
Stühlen mit blauem Seidenzeug bezogen, 1 Ma-
hagoni-Schränken für Silberfachen; ferner: 2
neue Krollhaar-Matrasen mit Samischleder bezo-
gen, 1 Spiegel-Teleskop, verschiedene Tischlampen
und andere Gegenstände für baare Zahlung öffent-
lich versteigert werden.

H. Busch,
ft. Kronß-Auctionator.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem
Eigenthümer als verloren aufgegeben, und wird
daher der etwaige Finder derselben hiedurch
von der Livländischen Gouvernements-Verwal-
tung beauftragt, die Legitimation ungesäumt
bei dem Rigaschen Passbüreau abzuliefern.

Das B.-B. des Spassischen Bauern Jew-
dokim Michailow vom 7. Juni 1861, Nr. 3973.

Die Abreise nachstehender Personen wird zu dem
Zwecke hierdurch angezeigt, damit Diejenigen,
welche Forderungen an sie haben sollten, sich
von heute innerhalb dreier Tage in der Canzlei
des Rigaschen Rathes dieserhalb melden mögen.

Eduard Krause, Johann Friedrich Baumann,
Lewin Behr Firkfer, Ernst Rodin, Alexander
Zwanow Lasarew, Franz Antonow Boruitshewsky,
Christian Gotthard Danilewih, Ferdinand Zwan
Karpow Blaschewitsch, Felix Andrejew Wasilewsky,
Ustin Blutschas, Maria Pawlowa Fedorowa,
Eduard Gottfried Frey, Ighig Davidowitsch Swert-
lin, Ighig Josselowitsch Drkin, Abram Mowisho-
witsch Sandberg, Alexander Fomin Stuzer,

nach anderen Gouvernements.

Livländischer Vice-Gouverneur: J. von Cube.

Ältester Secretair: H. v. Stein.